

in seruos, sed & in quoscunque catachysmata
iaciebantur, vnde boni aliquid sperari poterat,
vt esset eiusmodi fusio, velut quoddam bonum
omen. Vergilius. Tibi ducitur vxor, sparge ma-
rite nubes. *Gv.* Pendet hic genitius à præpo-
sitione cum verbo iuncta, *χ'ων καταβούσα*, ac-
cipiens de canistro, calatho vel fæcculo.

Σχόλια. Εμοῦ γδ] πιθανὸς ἴνα μὴ ἐν φανερῷ κα-
ταχέντα τελεγήματα, διόχει θητέρει.

GERARDVS. Πρότιστα, primum, per me
scilicet, ac nullo duce, propterea subiungit &
βλέψαντος, alioqui certum est anteā eum illuc
ingressum, & olim vidisse, prius quām à Ioue ex-
cēcatus esset. ωστε τόμος. Ι. πλεύει, aut aliud quid-
dam tale. ἐπειτα, postea quām domum ingressi
fuerimus. φόρτον, onus, prementem multitudi-
nem qua ἀντινήματα etiam Chremyli paulò an-
tē λαδεῖre dicebatur. vel φόρτον accipe, cum Græ-
co interprete, φορτικὸν γέλωτα, risum effusum &
οδιοsum, quem ederet subsequens hominum
colluicies, si in Plutum nuces spargi videret. οἱ
δασκάλω Aristophanes διδασκαλούς vocat comi-
cos quosdam, simūlque eos insectatur, quod illi
aura popularis captandæ gratia, antē quām fa-
bula cepisset agi, in coronam spectatorum bel-
laria profundebant, vnde siebat, vt hinc vulgus
illeatum, fauore prosequeretur, quod alioqui ei-

Πλ. Ενδόν γε τῷδε πώς εἰσὶ αἱ ὀμετερ νόμοι.
Επειταὶ οὐκέτι φόρου ἀνθεύοντες αὐτοῖς.
Οὐ γάρ ψηφεπονθέεις δέσι τῷδε σιδασπέλω,
Ιχάδει ηγετηγάλια τοῖς θεωρεύοις
Περβαλόντ', δῆτι τούτοισι ἐπαναγκάζειν γε-
λᾶν.
Γυ. Εἰ πάνυ λέγεται, ὡς ἡ Ξένικος φέτος,
Ανίσαται ὡς αἴρασσόμενος Τεῖς ιχάδας.

Σχόλια. Παρά την ἐστίαν.] ὥρος τὸ ἔθος ὅτι ταῦθε
πλὴν ἐστίαν ἐπούσια τὰ καταχύσματα. Επειτα καὶ Τον
φόρτον ἐκφύγουμεν ἀν.] τυτέσι τὸν φορτικὸν γέλωται
να μὴ γελαθῶμεν. Οὐ γὰρ πρεπὲς εἰ μαστίς θάλε-
σοφανεῖς προσσώποι. ὃ λόγος ώρος τοὺς αἴτιτέχνους
ώρος διασυρμόν. οἱ δέ Τον αὐτῷ ὄβολον, ἐπειρᾶντο τὸν
δῆμον ωρὸς ἑσαΐους ἐπάγειν. ἐν τοῖς Σφυξὶ ὃ ἐσεμνύ-

rat ineptissimum. Nolo (inquit Plutus) exemplo huiusmodi διδασκάλων, projectis ante tuas ædes catachysmatis, risum hic cieri & cachinos, dum alij super alios corruent, & non sine i-nani vociferatione, atque contentione, ob rem nihil, ad manus deueniant. ὥρος βαλόντι, respicit διδασκάλων. ἐπαναγένεται cogere, quoniam res suapte natura, & per se, id est, si ratio haberetur scripti & argumenti, digna potius esset quæ exibilaretur, atque exploderetur: quare risus hic quodammodo est coactus. οὐδὲ. Cum mulier dixisset, domum referenda esse bellaria, in turba, quæ Plutum sequebatur, aderat vir quidam, non de vicinia Chremyli, sed ξενίδης, id est, peregrinus & mulieri ignotus, qui vel quodd esuriret, vel ut risum excitaret, manibus in tragemata porre-ctis, aliquam partem audiē sibi arrepturus fuit, si non cauisset mulier: ob hoc itaque eum accusat, & ut helluonem importunum Pluto accusan-dum demonstrat. άνιστό, exurrexit, corpus pro-mouit, ut bellaria pertingeret. Interea Plutus & Chremylus cum suis domum ingrediuntur, reliqua turba se subducente. Chorus in proscenio restat, qui spectator es tripudio & carmine tan-ti per erigit, dum Carion domo Chremyli egre-diatur, summam illius opulentiam cunctis pa-lam facturus.

P L. *Intus apud focum, uti fieri lex patria iubet.*
Sic nanque turba onerosa bac liberabimur.
Neque enim decet Poetam comicum, nubes
Et bellaria proiicere spectatoribus:
Vt sic auram popularem & plausum captuerit.
M V. *Bene admodum dicas. nam hic Peregrinus*
modo
In me irruerat, quasi rapturus caricas.

Ενειστέ έπειτα πάρα μάτια κόρυνα εἰς φορμή μοσφαίνει της τοιχώτων στρατιών χορηγῶν γίνεται, αλλαδι' αὐτή την διδασκαλίαν. ὡς Εραλοθέντης θετομαρτυρεῖ. Οι δὲ Σένικος, λέει πάντας λευκούς καὶ καυρωδεῖται ἀστραφταῖς. Καὶ λίχνος. Πάντες δὲ καὶ στρατηγοί φασιν αὐτόν.

B I S E T V S. Σένικος] ἀνδρὸς ὄνομα κύνεον προσωποποιίας επαπόντος στρατιώτης ήταν οὗτος ο Σένικος.

X O P O Y.

ΔΡΑΜΑΤΟΣ ΤΕΤΑΡΤΟΥ
Στιχειών τρέψη.

Τείματος Ιαυβινοί.

X APIΩΝ.

B I S E T V S. Καείων ἐν τῷ οἰκίᾳ ἐξελθὼν πάν
αγρούδιστον τοῦ Διεσπότου εὐποείαν, καὶ πάντων ἀφθο-

Ω Σὺ δὲ τοιότις εἰν ὁ νόμος τε καὶ δικαίωσις
Καὶ ταῦτα μηδὲν ἀξέρεγκοντ' οἴκοθεν.

Σχόλια. Ως ίδιων περάττειν ὡντος επιθεώς συστηματικῆς φύσειός εἰνειχων ὁμοίων π.β. ἦν Τελευταῖος, ἐνδον μένειν λει. ἐδακνεγότα τα ελέβαρα με. Έπι τοι τέλει

CHORI.

CARIO.

νίαν μὲν πλείστης χαρᾶς, καθ' οὐρανού τὰς δέ τις πλει-
νων ἐξαγγέλλει.

*Vanta est voluptas, ô viri, ditescere,
Ei præsertim, qui domo nihil exiuit:*

καθίστηραθος, ἐχειν καὶ τοῦ μη οὐκέπειδον οὐ παρόντος
ουστήματος κομμάτιον τι θεῖναι χορᾶς, ἀχεις ἢν θύεσθαι
Χρειμάλος ἐξέλθοι. οὐ γάρ εἰναιντί τον καρπὸν λογισάμενος